

"دراسة مخبرية لتقييم فعالية نظامي مبرد آليين"

في إزالة مواد الحشو القنوي"

د. حازم دهمان طب الاسنان البعث

الملخص :

خلفية البحث :حوالي ثلث الحالات المعالجة لبياً تحتاج لإعادة معالجة لبية ، و بالتالي يجب تفريغ الأفنية المعالجة من المواد الحاشية كضرورة لإعادة تطهيرها و حشوها من جديد ، سواء بالمبارد اليدوية أو الآلية ، وقد طورت عدة أنظمة آلية بهدف رفع كفاءة المبرد في إزالة المواد الحاشية و اختصار الوقت اللازم لذلك .الهدف : تقييم فعالية مبرد Recipro و مبرد Neolix الآلية في إزالة مواد الحشو القنوي

المواد و الطرائق : تألفت العينة من 40 ضاحك سفلي بشري مقلوع تم تحضير أفنيتهما يدويا و حشوها بتقنية التكثيف الجانبي ، قسمت العينة إلى مجموعتين متساويين ، تم تفريغ المجموعة الأولى بمبرد Neolix ذات الحركة الدورانية المستمرة و المجموعة الثانية بمبرد Recipro ذات الحركة المتناوبة ، ثم تصوير أسنان العينة شعاعيا لتقييم فعالية التفريغ .

النتائج : أبدى كلا النظامين الآليين كفاءة في إزالة المواد الحاشية من الأفنية و بالرغم من تفوق مبرد Neolix قليلا على مبرد Recipro إلا أنه لا توجد فروق دالة إحصائياً في كفاءة إزالة مواد الحشو بين المجموعتين في عينة البحث.

الاستنتاجات : قدمت المبرد الآلية فعالية جيدة في تفريغ الأفنية من المواد الحاشية و لا تأثير لتصميم المبرد أو نموذج حركته على زيادة فعاليته في التفريغ .

الكلمات المفتاحية : إعادة المعالجة اللبية ، المبرد الآلية ، حركة دورانية مستمرة ، حركة دورانية متناوبة

Evaluation the effectiveness of two rotary files systems in removing root canals materials(in vitro study)

Abstract :

Background of the research: About a third of endodontic treated cases need endodontic retreatment, and therefore the treated canals must be emptied of filling materials as a necessity to re-clean them and fill them again, whether with hand or rotary files. Several ROTARY systems have been developed with the aim of increasing the efficiency of files in removing filling materials and Reducing the time required for this. Objective: Evaluate the effectiveness of Reciproc files and Neolix rotary files in removing roots canals filling materials.

Materials and methods: The sample comprised of 40 extracted human lower premolars whose canals were manually prepared and filled by the lateral condensation technique. The sample was divided into two equal groups. The first group was removed with Neolix files with continuous rotating motion, and the second group was removed with Reciproc files with alternating motion. The sample is radiated to evaluate the effectiveness of the emptying.

Results: Both rotary systems showed efficiency in removing filling materials from canals, and although Neolix files were slightly superior to Reciproc files, there were no statistically significant differences in the efficiency of removing filling materials between the two groups in the research sample.

Conclusions: rotary files provided good effectiveness in emptying of filling materials, and there was no effect of the design of the file or its movement on increasing its effectiveness in emptying.

Keywords: endodontic retreatment, rotary files, continuous rotation movement, alternating rotation movement

مقدمة :

حوالي ثلث الأسنان المعالجة لبيياً ذات نتائج غير مرضية ، كما يمكن مشاهدة شفافية شعاعية حول ذروية في معظمها ، مما يستدعي إجراء إعادة المعالجة^[1] . عندما يلاحظ الفشل بالمراقبة السريرية أو الشعاعية ، يمكن أخذ الحلين الجراحي و غير الجراحي بعين الاعتبار ، حيث كل منهما يمكن ان يكلل بالنجاح في حال التطبيق الصحيح^[2] . على كل كلما كان الوصول إلى القناة اللبية ممكناً ، يجب أن يكون خيار إعادة المعالجة اللبية غير الجراحية مفضلاً^{[2]، [3]} .

واحد من أهم أهداف إعادة المعالجة الغير جراحية هو إزالة مواد الحشو القنوي السابقة بهدف الوصول بالتحضير و التنظيف إلى منطقة التضيق الذروي مما ينتج عنه إزالة الأحياء الدقيقة الممرضة الذي يرفع بدوره من نسب نجاح المعالجة اللبية الثانوية^{[4]، [5]} . و لكن إزالة مواد الحشو القنوي ليس بالأمر السهل^[4] . إن التنظيف المنقوص و الحشو القنوي غير الكافي هما السببان الرئيسيان المؤديان لفشل المعالجة اللبية . علاوة على ذلك فإن الأسنان ذات الأقنية غير المعالجة أو التي تحتوي على أخطاء إجرائية مثل درجة أو انتقابات أو أدوات مكسورة فهي حكما تحتاج إلى إعادة معالجة قبل استقبال الترميم التاجي النهائي^{[6]، [7]} .

حاليا يتم استخدام العديد من تقنيات إزالة مواد الحشو القنوي متضمنة كلا الطريقتين اليدوية و الآلية ، مسبوقة بتليين مواد الحشو بواسطة المحلات المناسبة أو الحرارة^{[8]، [9]} . و مع ذلك ، لا توجد تقنية إعادة معالجة قادرة على إزالة مزاد الحشو القنوي بشكل كامل ، حيث يخلف التحضير أثناء إعادة المعالجة بقايا تبقى ملتصقة على جدران القناة اللبية^{[8]، [9]} .

تعريف بنظام (NEOLIX , Neoniti ,FRANCE):

هو نظام مبرد آلي يعتمد مبدأ المبرد الواحد في التحضير و بحركة دورانية مستمرة، و يستخدم في حالات المعالجة اللبية و إعادة المعالجة ، أهم ما يميز هذه المبرد هو مرونتها العالية و مقاومتها الشديدة للانكسار (شكل 1). كل ذلك يعود إلى طريقة تصنيعها [8، 9].



شكل 1: مبرد NEOLIX

تعريف بنظام (RECIPROC (VDW,MUNICH,GERMANY):

و هو نظام آلي يعتمد الحركة التناوبية و بمبدأ المبرد الواحد ، تم تطويرها بالأساس لتحضير الأفنية الجذرية أثناء إجراءات المعالجة اللبية الأولية (شكل 2) - و مع ذلك - بسبب مرونتها و مقاومتها العالية للتعب الدوراني ، فإن هذه الأدوات تعد وسيلة جيدة لإزالة مواد الحشو أثناء إعادة المعالجة [10]. على الرغم من أن العديد من الدراسات قد ناقشت القدرات

الجيدة لهذه الأدوات في سياق التحضير القنوي [11، 12]، فإن القليل منها قيم هذه الأنظمة من حيث فعالية إزالة مواد الحشو القنوي أثناء إعادة المعالجة .

لذلك ، فإن الهدف من هذه الدراسة هو تقييم فعالية المبرد الدوار و ذات الحركة التناوبية في إزالة مواد الحشو القنوي أثناء إعادة المعالجة باستخدام ضواحك سفلية مقلوعة .



شكل 2 : مبراد RECIPROC

المراجعة النظرية :

نتيجة المعالجة اللبية :

يمكن التنبؤ بنتيجة المعالجة اللبية حيث تم الإبلاغ عن معدلات نجاح تصل إلى 86-98%^[13] ، ومع ذلك ، لم يكن هناك إجماع في الأدبيات حول تعريف ثابت لمعايير "نجاح" المعالجة اللبية. وبالمقابل فإن "الفشل" له تعريفات متغيرة. تم تعريفه في بعض الدراسات على أنه عودة ظهور الأعراض السريرية إلى جانب وجود شفوية شعاعية حول ذروية^[14] يجب تقييم السن المُعالج لبياً سريرياً وشعاعياً حتى يُعتبر علاج القناة الجذرية ناجحاً. يجب تحديد مواعيد للمتابعة للتأكد من أن العلاج ناجح وأن الأسنان المعنية ما تزال وظيفية . هناك عدد لا يحصى من العوامل التي تلعب دوراً في فشل المعالجة اللبية. العوامل المعتادة التي يمكن أن يعزى لها فشل المعالجة اللبية هي^[14]:

- استمرار وجود الجراثيم داخل وخارج القناة
- الحشو القنوي غير الكافي
- تجاوز المواد الحاشية
- ختم تاجي غير جيد
- الأفنية غير المعالجة
- الأخطاء الإجرائية مثل تصميم حفر الوصول السيء
- اختلاطات التحضير (تشكل درجة - حدوث انتقاب - انكسار أداة)

الهدف من المعالجة اللبية هو التخلص الشامل وتنظيف المنظومة الجذرية من أي نسيج لبّي مصاب حتى يمكن تشكيل القناة وتحضيرها ليتم حشوها بمادة خاملة وبالتالي منع أو تقليل أي فرصة لعودة الانتان . ومع ذلك ، يحدث الفشل عندما لا ترقى المعالجة اللبية للمبادئ السريرية الأساسية [15].

1- استمرار وجود الجراثيم :

يعد استمرار العدوى الجرثومية أحد الأسباب الرئيسية لفشل المعالجة اللبية [16]. حيث تم إثبات دور الجراثيم في الإصابات حول الذروية بشكل مؤكد في الأدبيات ، و سوف تكون احتمالية فشل المعالجة اللبية أكبر في حال استمرار وجود الجراثيم في الأفنية الجذرية عند إجراء الحشو القنوي [17]. قد تتجو الجراثيم التي تسكن بعض مناطق القناة الجذرية مثل البرازخ و الأنابيب العاجية و تفرعات القناة من المواد المطهرة [18]. في دراسة تضمنت 236 حالة من حالات فشل المعالجة اللبية وجدت علاقة بين وجود عدوى جرثومية في الأفنية الجذرية وظهور شفوفية شعاعية حول ذروية في حالات فشل المعالجة اللبية [19]. لوحظ في الأفنية الجذرية التي تكون نتيجة الزرع الجرثومي للمسحات

المأخوذة منها سلبية أنها ذات معدلات نجاح أعلى مقارنة بالأقنية الجذرية التي تكون ذات نتائج إيجابية^[20]. بالإضافة للتضيق غير الكافي للقناة ، فإن التسرب التاجي هو أيضاً عامل مساهم في فشل المعالجة اللبية الذي يسبب بدوره في عودة الوجود الجرثومي إلى القناة^[16]. من المحتمل أن يحدث تسرب للسوائل الفموية إذا لم يتم تأسيس ختم تاجي مناسب . يمكن أن يؤدي هذا إلى استمرار الإصابة حول الذروية و الحيلولة دون شفائها.

2- الحشو القنوي الناقص أو المتجاوز:

بالإضافة للتطهير و التضيق الملائم للأقنية ، هناك عامل آخر له أهمية كبيرة وهو جودة الحشو القنوي. كانت جودة الحشو القنوي العامل الأكثر أهمية في نجاح المعالجة اللبية في دراسة أجريت على 1001 سن مُعالج لبيياً^[21]. في دراسة أخرى قيمت الأسنان التي تعاني من فشل المعالجة ، أظهرت 65% من الحالات حشواً رديئاً في حين أن 42% من الأسنان كانت ذات أقنية منسية (غير معالجة) ^[22]. تكون معدلات النجاح أقل بشكل ملحوظ في حالات الحشو الناقص أو المتجاوز وتكون أعلى بالنسبة للحالات التي ينتهي الحشو فيها عند التضيق الذروي أو في حدود 2 مم من الذروة^[23]. وفقاً لدراسة أخرى^[24]، يُرجح الفشل بعد الحشو المتجاوز 4 أضعاف مقارنة بالحشو الناقص . في حالة وجود آفة حول ذروية، فإن وجود حشو قنوي متجاوز سيكون له إنذار أسوأ من الأسنان التي لا تحتوي على مادة حشو متجاوزة^[20]. علاوة على ذلك ، في إحدى الدراسات^[25] ، تم العثور على ارتباط بين زيادة حدوث التهاب النسيج حول الذروية و الحشو الناقص أو المتجاوز. ومع ذلك في دراسة أخرى تم الإبلاغ عن نتائج متناقضة ، حيث لا يبدو أن للامتداد الذروي للحشو القنوي أي علاقة مهمة بفشل المعالجة^[19].

3- الختم التاجي غير الملائم:

يعد الترميم التاجي جيد الختم أمراً ضرورياً بعد الانتهاء من الحشو القنوي لأنه يمنع دخول أي كائنات حية دقيقة موجودة في الوسط الفموي^[26]. أكدت دراسة أن التسرب التاجي يجب اعتباره عاملاً محتملاً يؤدي إلى فشل المعالجة اللبية^[27]، فقد ثبت أن العامل المحدد الرئيسي لنجاح المعالجة هو جودة الحشو القنوي في هذه الدراسة وليس جودة الترميم التاجي، ومع ذلك، فإن الختم التاجي المحكم يلعب دوراً محورياً في انذار الحالة. ذكرت دراسة أخرى أن معدل النجاح الأسنان التي تحتوي على ترميمات جيدة أعلى من تلك الأسنان ذات الترميمات الرديئة^[28].

4- اختلاطات التحضير :

تميل الأدوات الدوارة إلى الانكسار داخل الألفية عندما لا يتم الالتزام بقواعد إجراء حفر الوصول أو عدم اتباع الإرشادات المتعلقة باستخدام الأدوات الدوارة. كنتيجة تالية لحدوث الكسر، تقل قدرة الوصول إلى الثلث الذروي من القناة الجذرية وهذا يمكن أن يكون له تأثير سلبي على تطهير القناة و على الحشو بشكل تالي. أظهرت معظم الدراسات التي أجريت على تأثير انكسار الأدوات حد أدنى من التأثير على معدل نجاح المعالجة^[20]،^[29]،^[30]. إن لمرحلة التحضير التي تتكسر فيها الأداة تأثيراً على إنذار الحالة. قد يصبح تطهير جزء القناة ما بعد الأداة المكسورة أمراً صعباً مما قد يؤدي إلى استمرار بقاء العدوى في تلك المنطقة^[30]. ومع ذلك، فإن الأداة المكسورة نفسها لا علاقة لها بالفشل لأنه في معظم الأوقات، يتأثر النجاح فقط عند وجود عدوى جرثومية مرافقة^[15]. أكد بحث سريري حول علاقة الأدوات الدوارة المكسورة بإنذار المعالجة اللبية، أنه في حالة عدم وجود أي عدوى قبل المعالجة وتغيرات حول ذروية، فمن المرجح ألا تؤثر الأداة المنفصلة على الإنذار^[31].

5- الأقتنية غير المعالجة :

ليس نادراً نسيان قناة دون معالجة أثناء إجراء المعالجة اللبية خاصة في الأرحاء حيث غالباً ما يتم تجاوز صيغة (جذر واحد - قناة واحدة) بحقيقة أن عدد الأقتنية أكبر من عدد الجذور. علاوة على ذلك ، فإن حفرة الوصول غير الملائمة تجعل من الصعب على طبيب الأسنان المبتدئ تحديد الأقتنية الإضافية . عدم القدرة على معالجة جميع الأقتنية هو أحد الأسباب المؤدية إلى فشل المعالجة اللبية. تؤدي الجراثيم الساكنة في هذه الأقتنية إلى بقاء الأعراض ، فقد أظهرت نتائج إحدى الدراسات التي أجريت على 5616 رضى تمت إعادة معالجتها أن الفشل في تحديد موقع قناة MB2 قد أدى إلى انخفاض كبير في إنذار تلك الأسنان على المدى البعيد^[32]. و في دراسة أخرى^[22] تم الإبلاغ عن حدوث فشل في تحديد كامل الأقتنية بنسبة 42 % من جميع الأسنان-و التي كان عددها 1100 سن - التي كانت ذات معالجة فاشلة .

طرق إزالة مواد الحشو القنوي :

1- الطريقة اليدوية :

يُقترح الاستخدام المشترك لمبارد H و محل كيميائي لإزالة الكوتا بيركا (GP) المكثفة جيداً أثناء إعادة المعالجة^[33,34]. و بشكل مشابه ، تم اقتراح طريقة يدوية أخرى تتضمن استخدام المبارد اليدوية بعد تليين الكوتابيركا باستخدام مصدر حراري محمى كهربائياً مثل جهاز System B (SybronEndo, Orange, CA)^[33] .

2- الطرق الآلية :

لأن إزالة الكوتابيركا المكثفة جيداً تعد مجهدة فقد تم اقتراح الطرق الآلية لإزالة مواد الحشو بهدف توفير الوقت و تقليل إجهاد المريض و الطبيب [35، 36].

المحلات المستخدمة :

تستخدم محلات الكوتابيركا في مجموعة متنوعة من الإجراءات اللبية. يمكن جمع هذه الإجراءات بما يلي : الكوتا بيركا المليئة بالمحلات ، أو طريقة القمع الرئيسي المعدل أو إزالة كاملة للحشو القنوي أثناء إعادة المعالجة اللبية و الإزالة الجزئية للحشو القنوي أثناء تحضير مسكن الوند [37]. في تقنيات الحشو القنوي ، كان الكلوروفورم هو المذيب المفضل بسبب قابلية تطايره العالية [38-40]، بينما في تقنيات الإزالة تم استخدام إما الكلوروفورم أو الاكزيلول أو الاوكالبيتول [41]. ومع ذلك ، فإن الكلوروفورم أكثر فاعلية من الأنواع الأخرى المستخدمة في إزالة مواد الحشو خاصة معجون أكسيد زنك و الأوجينول [42].

تعتمد الفعالية السريرية لتقنيات إزالة الكوتابيركا على وقت العمل الإجمالي ، وهو الوقت المستغرق للوصول إلى طول العامل ، و بشكل مثالي ، تحقيق الإزالة الكاملة لمواد الحشو [43]. قامت العديد من الدراسات التي تستخدم طرقاً مختلفة بتقييم و مقارنة فعالية و كفاءة الطرق اليدوية بمبرد إعادة المعالجة الدوارة المختلفة في إزالة الكوتابيركا . أظهرت هذه الدراسات نتائج متباينة و متناقضة ، بغض النظر عن الطريقة المستخدمة ، فقد أبلغ عن وجود كوتابيركا متبقية في القناة [36، 44] .

تستخدم الصور الشعاعية بشكل روتيني في الممارسة السريرية لمراقبة إزالة الكوتابيركا وللتحقق من وجود بقايا حشو قنوي [45] . لذلك ، من المناسب سريرياً

تقييم كفاءة تقنية إزالة الكوتابيركا من حيث إجمالي الوقت الذي يستغرقه إزالة الكوتابيركا حتى لا تظهر بقايا ظليلة شعاعياً في الصورة الشعاعية وتقييم أي مواد حشو متبقية لا تزال في القناة.

الهدف من البحث :

تقييم فعالية مبارد Reciproc Blue ذات الحركة المتناوبة و مبارد Neolix ذات الحركة الدورانية المستمرة في إزالة مواد الحشو القنوي و بالتالي دورها في رفع نسب نجاح إعادة المعالجة

سيتم ذلك من خلال تقييم شعاعي لبقايا مواد الحشو القنوي بعد استخدام المبارد السابقة

المواد و طرائق البحث :

أولاً - العينة :

تم إجراء البحث على 40 ضاحك سفلي بشري مقلوع، بعد إزالة النسيج الرخوة العالقة بها و تنظيفها تم حفظها في الماء المقطر لحين الاستخدام و ذلك لتجنب تأثير محلول التثبيت على حل النسيج و إزالة البقايا من خلال تأثيره على خواص العاج و قابلية انحلال النسيج اللبي .

معايير التضمين :

1- ضواحك سفلية مقلوعة لأسباب تقويمية

2- وحيدة القناة

3- مكتملة الذروة

4- مستقيمة القناة (انحناء بين 0-10 درجات)

5- أن تكون أطوالها متقاربة (سيتم قص جزء من التاج لجعلها متساوية)

الأسنان المستبعدة:

1- أن يحتوي السن على كسر عمودي أو أفقي

2- أن يكون ضاحك متعدد الأضنية أو الجذور

3- أن يكون ذات أضنية منحنية (أكثر من 10 درجات) أو حاوية على امتصاص

4- أن تكون ذات ذرى مفتوحة

ثانيا - الأجهزة المستخدمة:

1- جهاز تحضير آلي (Tri Auto ZX2 , J Morita – Japan) شكل 3



شكل 3

2- حساس أشعة رقمي من شركة (Vatech – South Korea) شكل 4



شكل 4

3- جهاز أشعة للتصوير السني (BEMES– South Korea) شكل 5



شكل 5

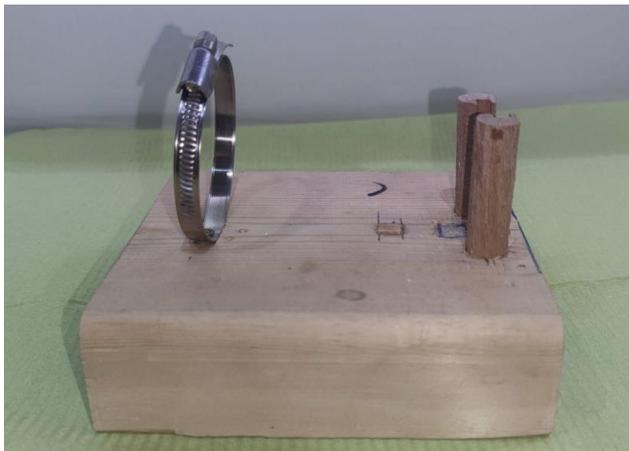
4-جهاز تفعيل ارواء بالأمواج فوق الصوتية (UltaX , Eighteeth –

China) شكل 6



شكل 6

- 5- جهاز لتثبيت المسافة بين جهاز الأشعة و الحساس الرقمي من جهة و بين السن المراد تصويره و الحساس الرقمي من جهة أخرى - تصنيع محلي. شكل 7



شكل 7

6- قبضة ميكروموتور

ثالثا - المواد :

- 1- سيروم ملحي
- 2- هيبوكلوريد الصوديوم المستعمل محلياً (كلوروكس) تركيز 5.25%
- 3- EDTA سائل تركيز 17%
- 4- معجون حاشي ZOE
- 5- أقماع كوتابيركا (Meta – South Korea)
- 6- أقماع ورقية

1- مبادر لبية يدوية (K-File) قياسات 8 - 10 - 15 - 20 - 25 - 30 -
40 - 35 (Mani - Japan)

2- سنابل غيتس بقياسات 3 - 4 - 5 من (Mani - Japan)

3- رؤوس ارواء لبية.

4- مسطرة لبية

5- قرص فاصل

6- مكثف جانبي قياس 25

7- مبادر (VDW, MUNICH, GERMANY) RECIPROC

8- مبادر (Neoniti, France) Neolix

خامساً - الطرائق :

تم قص الأسنان الأسنان المختارة بواسطة قرص فاصل عند طول 14 مم بهدف تحييد أي إعاقة تاجية و توحيد أطوال الأسنان الداخلة في البحث و من ثم تم صب كل سن ضمن قاعدة إكريلية . كما تم تصنيع جهاز لتوحيد بعد منبع الأشعة عن حساس الأشعة و تثبيت بعد السن المدروس عن الحساس .

تم تحضير الأسنان المختارة بتقنية Step back بحيث ينتهي التحضير الذروي عند المبرد رقم 25 و من ثم إجراء الحشو القنوي بطريقة التكتيف الجانبي . تم إجراء صورة

شعاعية بعد الحشو و تركت الأسنان لمدة أسبوع حتى تمام تصلب المادة الحاشية و من ثم إجراء إعادة المعالجة باستخدام مبرد RECIPROC و مبرد NEOLIX دون محلات تبعها إجراء صورة شعاعية بعد الوصول للطول العامل .

تم عرض صور المعالجة الأولية و الصور المأخوذة بعد الوصول إلى الطول العامل على باحثين معميين من أجل تقييم قدرة الإزالة وفق التالي :

القيمة 1 - قدرة إزالة جيدة

القيمة 2- قدرة إزالة متوسطة

القيمة 3 - قدرة إزالة سيئة

تم إجراء الحسابات الإحصائية للبحث باستخدام برنامج SPSS الإصدار 13.0.

النتائج :

أولاً - وصف العينة:

تألفت عينة البحث من 40 سناً بشرياً كانوا مقسمين إلى مجموعتين رئيسيتين اثنتين متساويتين وفقاً لنظام المبرد المستخدم (مبرد Neolix، مبرد Reciproc) وكان توزع عينة البحث كما يلي:

1- توزيع الأسنان في عينة البحث وفقاً لنظام المبراد المستخدم:

جدول رقم (1) يبين توزيع الأسنان في عينة البحث وفقاً لنظام المبراد المستخدم.

النسبة المئوية	عدد الأسنان	نظام المبراد المستخدم
50.0	20	مبراد Neolix
50.0	20	مبراد Reciproc
100	40	المجموع



مخطط رقم (1) يمثل النسبة المئوية لتوزيع الأسنان في عينة البحث وفقاً لنظام المبراد المستخدم.

ثانياً - الدراسة الإحصائية التحليلية:

تم تحديد درجة تقييم إزالة موادّ الحشو من قبل ثلاثة مقيّمين مختلفين وتم اعتماد درجة تقييم إزالة موادّ الحشو التي اتفق عليها اثنان على الأقل من المقيّمين الثلاثة لكل سن من الأسنان المدروسة في عينة البحث، وقد تم إعطاء كل درجة من درجات تقييم إزالة

"دراسة مخبرية لتقييم فعالية نظامي مبرد آليين في إزالة مواد الحشو القوي"

مواد الحشو قيمة متزايدة تصاعدياً وفقاً لشدة تقييم إزالة مواد الحشو المدروس كما هو موضح في الجدول التالي:

جدول رقم (2) يبين الدرجات المعتمدة لإزالة مواد الحشو في عينة البحث والقيمة الموافقة المعطاة لكل درجة.

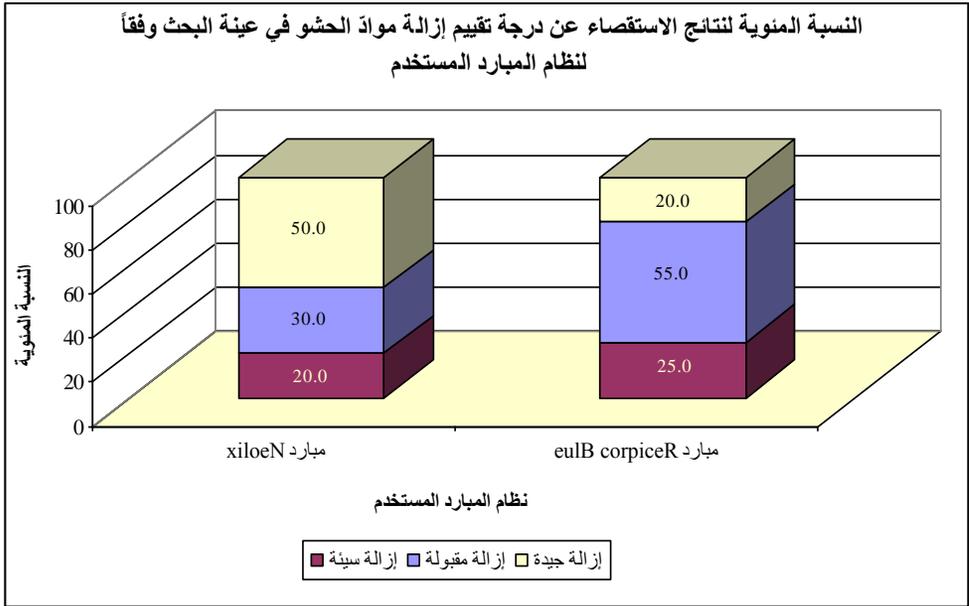
القيمة الموافقة المعطاة	درجة تقييم إزالة مواد الحشو
1	إزالة سيئة
2	إزالة مقبولة
3	إزالة جيدة

ثم تمت دراسة تأثير نظام المبرد المستخدم في تكرارات درجة تقييم إزالة مواد الحشو في عينة البحث وكانت نتائج التحليل كما يلي:

← نتائج الاستقصاء عن درجة تقييم إزالة مواد الحشو في عينة البحث وفقاً لنظام المبرد المستخدم:

جدول رقم (3) يبين نتائج الاستقصاء عن درجة تقييم إزالة مواد الحشو في عينة البحث وفقاً لنظام المبرد المستخدم.

النسبة المئوية				عدد الأسنان				نظام المبرد المستخدم
المجموع	إزالة جيدة	إزالة مقبولة	إزالة سيئة	المجموع	إزالة جيدة	إزالة مقبولة	إزالة سيئة	
100	50.0	30.0	20.0	20	10	6	4	مبرد Neolix
100	20.0	55.0	25.0	20	4	11	5	مبرد Recipro



مخطط رقم (2) يمثل النسبة المئوية لدرجة تقييم إزالة موادّ الحشو في عينة البحث وفقاً لنظام المبارد المستخدم.

دراسة درجة فعالية نظام المبارد المستخدم في إزالة موادّ الحشو:

- تم إجراء اختبار Wilcoxon للرتب ذات الإشارة الجبرية لدراسة دلالة الفروق بين الدرجة المعيارية لتقييم إزالة موادّ الحشو (إزالة مقبولة) وتكرارات درجة تقييم إزالة موادّ الحشو في عينة البحث وفقاً لنظام المبارد المستخدم كما يلي:

- إحصاءات الرتب ذات الإشارة الجبرية:

جدول رقم (4) يبين إحصاءات الرتب ذات الإشارة الجبرية بين الدرجة المعيارية لتقييم إزالة موادّ الحشو (إزالة مقبولة) وتكرارات درجة تقييم إزالة موادّ الحشو في عينة البحث وفقاً لنظام المبرد المستخدم.

المتغير المدروس = درجة تقييم إزالة موادّ الحشو					
متوسط الرتب		عدد الأسنان			نظام المبرد المستخدم
درجة تقييم إزالة موادّ الحشو القنوي < الدرجة المعيارية (إزالة مقبولة)	درجة تقييم إزالة موادّ الحشو القنوي > الدرجة المعيارية (إزالة مقبولة)	درجة تقييم إزالة موادّ الحشو القنوي = الدرجة المعيارية (إزالة مقبولة)	درجة تقييم إزالة موادّ الحشو القنوي < الدرجة المعيارية (إزالة مقبولة)	درجة تقييم إزالة موادّ الحشو القنوي > الدرجة المعيارية (إزالة مقبولة)	
7.50	7.50	6	10	4	مبارد Neolix
5.00	5.00	11	4	5	مبارد Reciproc

- نتائج اختبار Wilcoxon للرتب ذات الإشارة الجبرية:

جدول رقم (5) يبين نتائج اختبار Wilcoxon للرتب ذات الإشارة الجبرية لدراسة دلالة الفروق بين الدرجة المعيارية لتقييم إزالة موادّ الحشو (إزالة مقبولة) وتكرارات درجة تقييم إزالة موادّ الحشو في عينة البحث وفقاً لنظام المبرد المستخدم.

المتغير المدروس = درجة تقييم إزالة موادّ الحشو			
نظام المبادر المستخدم	قيمة Z	قيمة مستوى الدلالة	دلالة الفروق
مبارد Neolix	-1.604	0.109	لا توجد فروق دالة
مبارد Recipro	-0.333	0.739	لا توجد فروق دالة

يبين الجدول أعلاه أن قيمة مستوى الدلالة أكبر بكثير من القيمة 0.05 مهما كان نظام المبادر المستخدم، أي أنه عند مستوى الثقة 95% لا توجد فروق دالة إحصائياً بين الدرجة المعيارية لتقييم إزالة موادّ الحشو (إزالة مقبولة) وتكرارات درجة تقييم إزالة موادّ الحشو مهما كان نظام المبادر المستخدم، وأن فعالية إزالة موادّ الحشو كانت (مقبولة) عموماً في كل من مجموعة استخدام مبارد Neolix ومجموعة استخدام مبارد Recipro على حدة في عينة البحث.

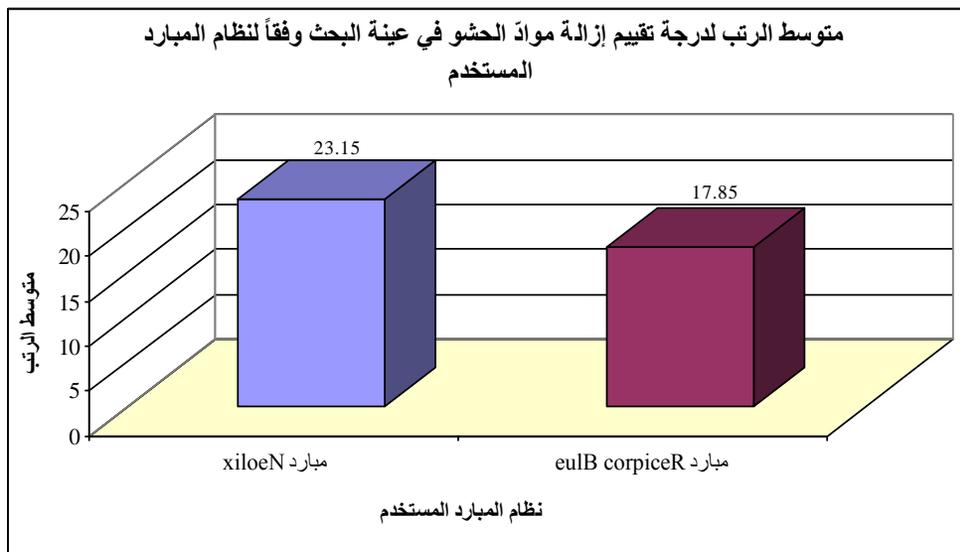
◀ دراسة تأثير نظام المبادر المستخدم في درجة تقييم إزالة موادّ الحشو:

- تم إجراء اختبار Mann-Whitney U لدراسة دلالة الفروق في تكرارات درجة تقييم إزالة موادّ الحشو بين مجموعة استخدام مبارد Neolix ومجموعة استخدام مبارد Recipro في عينة البحث كما يلي:

- إحصاءات الرتب:

جدول رقم (6) يبين متوسط الرتب لدرجة تقييم إزالة موادّ الحشو في عينة البحث وفقاً لنظام المبرد المستخدم.

المتغير المدروس = درجة تقييم إزالة موادّ الحشو		
متوسط الرتب	عدد الأسنان	نظام المبرد المستخدم
23.15	20	مبارد Neolix
17.85	20	مبارد Reciproc



مخطط رقم (3) يمثل متوسط الرتب لدرجة تقييم إزالة موادّ الحشو في عينة البحث وفقاً لنظام المبرد المستخدم.

- نتائج اختبار Mann-Whitney U:

جدول رقم (7) يبين نتائج اختبار Mann-Whitney U لدراسة دلالة الفروق في تكرارات درجة تقييم إزالة مواد الحشو بين مجموعة استخدام مبادر Neolix ومجموعة استخدام مبادر Reciproc في عينة البحث.

المتغير المدروس = درجة تقييم إزالة مواد الحشو		
دلالة الفروق	قيمة مستوى الدلالة	قيمة U — Mann-Whitney
لا توجد فروق دالة	0.124	147.0

يبين الجدول أعلاه أن قيمة مستوى الدلالة أكبر بكثير من القيمة 0.05، أي أنه عند مستوى الثقة 95% لا توجد فروق دالة إحصائية في تكرارات درجة تقييم إزالة مواد الحشو بين مجموعة استخدام مبادر Neolix ومجموعة استخدام مبادر Reciproc في عينة البحث.

: المناقشة

إن الهدف من المعالجة اللبية هو بقاء السن وظيفياً في الحفرة الفموية خالياً من الأعراض السريرية و المظاهر الشعاعية للفشل ، و مع ذلك فإن هامش الفشل مازال موجوداً بسبب التنضير الناقص للمنظومة الجذرية أو عودة التلوث الجرثومي بعد المعالجة اللبية الأولية مما يستلزم إعادة المعالجة اللبية ، و تعتمد إعادة المعالجة اللبية في نجاحها على التفريغ الكامل لمحتوى الأقنية من المواد الحاشية التي تعرضت للتلوث

أو أنها قد تخفي تحتها مناطق ملوثة ، ليصار بعدها إلى إعادة تطهير المنظومة الجذرية و حشوها من جديد و توقع نجاح إعادة المعالجة اللبية [15]. هدف البحث إلى تقييم فعالية إزالة المواد الحاشية من المنظومة الجذرية باستخدام نظامي مبرد آليين يعتمدان نظام المبرد الواحد في التحضير و لكن يختلفان في نموذج الحركة الدورانية ، حيث يعتمد النظام الأول NEOLIX على مبدأ الحركة الدورانية المستمرة ، بينما يعتمد النظام الآخر Reciproc على مبدأ الحركة الدورانية المتناوبة ، و ذلك في عينة من الأسنان المقلوعة (40 ضاحك سفلي) مقسمة إلى مجموعتين متساويتين -حسب نوع النظام المستخدم في إعادة تفرغها من المواد الحاشية -بعد أن تمت معالجتها سابقا ، و من ثم تم تصويرها شعاعيا بعد التفرغ لتقييم كفاءة النظامين السابقين اعتمادا على كمية المواد الحاشية المتبقية بعد التفرغ .

أظهرت نتائج البحث أن كلا النظامين قد أبديا كفاءة مقبولة في إزالة المواد الحاشية من الأفتنية و لم يكن هناك أي فروق ذات دلالة إحصائية بين النظامين في قدرتهما على إزالة المواد الحاشية .

اتفقت نتائج البحث مع نتائج دراسة [46] حين وجدوا أن مبرد NEOLIX كان لها نفس كفاءة مبرد PROTAPER Universal في إزالة المواد الحاشية الراتنجية بشكل فعال و لكن اختلفنا معهم حين وجدوا أن مبرد NEOLIX كانت أقل فعالية بشكل ملحوظ عند إزالة المواد الحاشية من نوع BIOCERAMIC مقارنة بنظام PROTAPER Universal و قد يعود الاختلاف إلى طبيعة المادة الحاشية ذات القساوة العالية المستخدمة في دراستهم .

كما اتفقت نتائج البحث مع نتائج دراسة [47] التي أظهرت فعالية مبرد NEOLIX في حالات إعادة المعالجة و نتائج دراسة [48] التي وجدت كفاءة الأنظمة ذات المبرد الواحد

على اختلاف نظام حركتها في إزالة المواد الحاشية حيث استخدموا ثلاثة أنظمة من بينها NEOLIX و لم يجدوا فروق ذات دلالة إحصائية بين الأنظمة الثلاث .

كما اتفقت نتائج البحث مع نتائج دراسة [49, 50] اللذين وجدوا كفاءة عالية لمبارد NEOLIX في إزالة المواد الحاشية مقارنة بأنظمة أخرى ذات مبارد متعددة .

و اتفقتنا مع نتائج دراسة [51] اللذين وجدوا أن مبارد NEOLIX و مبارد Reciproc أظهرت فعالية عالية في التفريغ كما وجدوا تفوقا لمبارد NEOLIX في المحافظة على مكان الثقبة الذروية مقارنة بالأنظمة الأخرى .

الاستنتاجات :

في حدود هذا البحث نستنتج أن الأنظمة الآلية ذات المبرد الواحد على اختلاف نموذج حركتها قد ساهمت بشكل جيد في إزالة المواد الحاشية في سياق إعادة المعالجة اللبية ، و لا تأثير لنموذج الحركة سواء كان دوراني مستمر أو متناوب على فعالية التفريغ .

التوصيات :

نوصي بالتوسع في دراسة تأثير فعالية المبراد الآلية في إزالة المواد الحاشية باختلاف أنواعها و بخاصة المواد الحاشية الحديثة مثل Bioceramic

المراجع :

1. Kvist, T. and C. Reit, *Postoperative discomfort associated with surgical and nonsurgical endodontic retreatment*. *Endod Dent Traumatol*, 2000. **16**(2): p. 71-4.
2. Del Fabbro, M. and S. Taschieri, *A systematic review on the outcome of surgical vs non-surgical procedure for the retreatment of periapical lesions*. *Minerva Stomatol*, 2007. **56**(11-12): p. 621-32.
3. Kvist, T., *Endodontic retreatment. Aspects of decision making and clinical outcome*. *Swed Dent J Suppl*, 2001(144): p. 1-57.
4. Nguyen, T.A., et al., *Comparison of the Efficacy of Different Techniques for the Removal of Root Canal Filling Material in Artificial Teeth: A Micro-Computed Tomography Study*. *J Clin Med*, 2019. **8**(7).
5. Keskin, C. and E. Sarıylmaz, *Apically extruded debris and root canal filling material removal using irrigants during Reciproc Blue, WaveOne Gold, R-Endo and ProTaper Next systems*. *J Dent Res Dent Clin Dent Prospects*, 2018. **12**(4): p. 272-276.
6. Hülsmann, M. and V. Bluhm, *Efficacy, cleaning ability and NiTi instruments in root canal safety of different rotary retreatment*. *Int Endod J*, 2004. **37**(7): p. 468-76.

- Tabassum, S. and F.R. Khan, *Failure of endodontic treatment: The usual suspects*. Eur J Dent, 2016. **10**(1): p. 144-147 .7
- Bramante, C.M., et al., *Heat release, time required, and cleaning ability of MTwo R and ProTaper universal retreatment systems in the removal of filling material*. J Endod, 2010. **36**(11): p. 1870-3 .8
- Jantarat, J., W. Malhotra, and S. Sutimuntanakul, *Efficacy of grapefruit, tangerine, lime, and lemon oils as solvents for softening gutta-percha in root canal retreatment procedures*. J Investig Clin Dent, 2013. **4**(1): p. 60-3 .9
- Yared, G., *Canal preparation using only one Ni-Ti rotary instrument: preliminary observations*. Int Endod J, 2008. **44**(4): p. 339-4 .10
- Rios Mde, A., et al., *Efficacy of 2 reciprocating systems compared with a rotary retreatment system for gutta-percha removal*. J Endod, 2014. **40**(4): p. 543-6 .11
- Zuolo, A.S., et al., *Efficacy of reciprocating and rotary techniques for removing filling material during root canal retreatment*. Int Endod J, 2013. **46**(10): p. 947-53 .12
- Song, M., et al., *Analysis of the cause of failure in nonsurgical endodontic treatment by microscopic inspection during endodontic microsurgery*. J Endod, 2011. **37**(11): p. 9-1516 .13

- Ashley, M. and I. Harris, *The assessment of the endodontically treated tooth*. Dent Update, 2001. **28**(5): p. 247-52 .14
- Siqueira, J.F., Jr., *Aetiology of root canal treatment failure: (1) why well-treated teeth can fail*. Int Endod J, 2001. **34**: p. 1-10 .15
- Endo, M.S., et al., *Quantitative and qualitative analysis of microorganisms in root-filled teeth with persistent infection: Monitoring of the endodontic retreatment*. Eur J Dent, 2013. **7**(3): p. 302-309 .16
- Sjögren, U., et al., *Influence of infection at the time of root filling on the outcome of endodontic treatment of teeth with apical periodontitis*. Int Endod J, 1997. **30**(5): p. 297-306 .17
- Lin, L.M., et al., *Clinical, radiographic, and histologic study of endodontic treatment failures*. Oral Surg Oral Med Oral Pathol, 1991. **71**(5): p. 603-11 .18
- Lin, L.M., J.E. Skribner, and P. Gaengler, *Factors associated with endodontic treatment failures*. J Endod, 1992. **18**(12): p. 625-7 .19
- Engström, B. and M. Lundberg, *The correlation between culture and the prognosis of root canal therapy positive after pulpectomy*. Odontol Revy, 1965. **16**(3): p. 193-203 .20
- Tronstad, L., et al., *Influence of coronal restorations on the periapical health of endodontically treated teeth*. Endod (Dent Traumatol, 2000. **16**(5): p. 218-21 .21

- Hoen, M.M. and F.E.J.J.o.e. Pink, *Contemporary endodontic retreatments: an analysis based on clinical treatment findings*. 2002. **28**(12): p. 834–836 .22
- Kojima, K., et al., *Success rate of endodontic treatment of teeth with vital and nonvital pulps. A meta-analysis*. Oral Surg Oral Med Oral Pathol Oral Radiol Endod, 2004. **97**(1): p. 95–9 .23
- Swartz, D.B., A.E. Skidmore, and J.A. Griffin, Jr., *Twenty years of endodontic success and failure*. J Endod, 1983. **9**(5): p. 198–202 .24
- J.J., et al., *Periapical status and quality of root fillings and coronal restorations in an adult Spanish population*. Int Endod J, 2004. **37**(8): p. 525–30 .25
- Bayram, H.M., et al., *Fluid flow evaluation of coronal microleakage intraorifice barrier materials in endodontically treated teeth*. Eur J Dent, 2013. **7**(3): p. 359–362 .26
- Ray, H.A. and M. Trope, *Periapical status of endodontically treated teeth in relation to the technical quality of the root filling and the coronal restoration*. Int Endod J, 1995. **28**(1): p. 12–8 .27
- Ng, Y.L., et al., *Outcome of primary root canal treatment: systematic review of the literature -- Part 2. Influence of clinical factors*. Int Endod J, 2008. **41**(1): p. 6–31 .28
- Simon, S., et al., *Influence of fractured instruments on the success rate of endodontic treatment*. Dent Update, 2008. **35**(3): p. 172–4, 176, 178–9 .29

- Kerekes, K. and L. Tronstad, *Long-term results of endodontic treatment performed with a standardized technique*. J Endod, 1979. **5**(3): p. 83-90 .30
- E. Natkin, *Relationship of broken root canal instruments to endodontic case prognosis: a clinical investigation*. J Am Dent Assoc, 1970. **80**(6): p. 1341-7 .31
- Crump, M.C. and Wolcott, J., et al., *A 5 yr clinical investigation of second treated and retreated mesiobuccal canals in endodontically maxillary molars*. J Endod, 2005. **31**(4): p. 262-4 .32
- DUNCAN, H.F. and B.S. CHONG, *Removal of root filling materials*. 2008. **19**(1): p. 33-57 .33
- Magalhães, B.S., et al., *Dissolving efficacy of some organic solvents on gutta-percha*. Braz Oral Res, 2007. **21**(4): p. 303-7 .34
- Hülsmann, M. and S. Stotz, *Efficacy, cleaning ability and safety of different devices for gutta-percha removal in root canal retreatment*. Int Endod J, 1997. **30**(4): p. 227-33 .35
- Marques da Silva, B., et al., *Effectiveness of ProTaper, D-RaCe, and Mtwo retreatment files with and without supplementary instruments in the removal of root canal filling material*. 2012. **45**(10): p. 927-932 .36
- Cohen S, B.R.e., *Pathways of the pulp*. 1980. **1st ed**(St. Louis: CB Mosby Co.) .37
- .p. 147-8, 181-3
- Coviello, J., J.D. Brilliant, and J. Wright, *Preliminary scanning electron microscopic study of the chlororosin* .38

- lateral condensation technique.* J Endod, 1977. 3(2): p. 54-62
- Goldman, M., *Evaluation of two filling methods for root .39
canals.* J Endod, 1975. 1(2): p. 69-72
- Larder, T.C., A.J. Prescott, and S.M. Brayton, *Gutta- .40
percha: a comparative study of three methods of
obturation.* J Endod, 1976. 2(10): p. 289-94
- Ingle J, B.E., *Endodontics.* 2nd ed ed .41
Lea & Febiger :Philadelphia ،1976
- JE, H., *Remington's pharmaceutical sciences.* 15th ed ed. .42
:1975, Easton, PA
.Mack Publishing Co
- Gu, L.S., et al., *Efficacy of ProTaper Universal rotary .43
retreatment system for gutta-percha removal from root
canals.* Int Endod J, .p. 288-95 :(4)41 .2000.8
- Hammad, M., A. Qualtrough, and N. Silikas, *Three- .44
dimensional Evaluation of Effectiveness of Hand and Rotary
Instrumentation for Retreatment of Canals Filled with
Different Materials.* Journal of endodontics, 2008. 34: p.
.1370-3
- de Carvalho Maciel, A.C. and M.F. Zaccaro Scelza, .45
Efficacy of automated versus hand instrumentation during

- root canal retreatment: an ex vivo study*. Int Endod J, 2006. **39**(10): p. 779–84
- Kuzekanani, M., et al., *Comparison of Canal Transportation, Separation Rate, and Preparation Time between One Shape and Neolix (Neolix): An In Vitro CBCT Study*. Int J Dent, 2021. **2021**: p. 6457071 .46
- Sadat Shojaee, N., E. Vakilinezhad, and M.M. Shokouhi, *In Vitro Comparison of Efficacy of Neolix and ProTaper Universal Retreatment Rotary Systems in Removal of Gutta-Percha Combined with Two Different Sealers*. J Dent (Shiraz), 2019. **20**(4): p. 285–291 .47
- Mehrjoui, M., et al., *In vitro reduction in Enterococcus faecalis count following root canal preparation with Neolix and XP shaper rotary files*. 2023. **13**(3): p. 236–241 .48
- Kumari, A., et al., *A Comparative Evaluation of Guttapercha Removal by Various Rotary Files: An in Vitro Study*. 2016. **15**: p. 99–101 .49
- Kishore, K.N., et al., *Comparative evaluation of efficacy of three single file retreatment systems for removal of gutta percha and assessment of root canal transportation – An In Vitro study*. Indian J Dent Res, 2022. **33**(4): p. 435–439 .50
- Adel, M., et al., *Comparison of the Efficacy of NeoNiTi, Reciproc Files in the Retreatment of Curved ProTaper, and Root Canals: a CBCT Assessment*. Acta Stomatol Croat, 2022. **56**(4): p. 351–362 .51